

El Expositor Bautista

AÑO XVIII

BUENOS AIRES, MAYO 1.º DE 1925

Núm. 9

EL EXPOSITOR BAUTISTA

Organo quincenal de la Convención Evangélica
Bautista de las Repúblicas del Plata

Director:

JAIME C. QUARLES

Calle Malvinas 912 — Buenos Aires

Unión Telef. 0718, Flores

Suscripción: \$ 2 al año.

En el exterior: 4 francos.

Más cultura en los cultos

Nuestro artículo en el número anterior encontró eco favorable entre algunos hermanos. Sus comentarios nos animan a agregar algunas cositas más, puesto que nos hacen ver que nuestras palabras eran oportunas y provechosas.

Nos permitimos agregar algunas cositas más, también, por creer que los hermanos muchas veces son culpables de ciertos deslices de conducta, sin darse cuenta de ello. Además, como no tenemos en vista congregación alguna en particular ni hermanos individuales, nuestras palabras no deben herir a nadie ni servir de pretexto de ofensa en ningún caso.

Repetimos que en cuestiones de cultura debemos atenernos a la regla áurea; debemos preguntarnos continuamente si la conducta nuestra en las reuniones de culto se ajusta a esta regla; si nuestro comportamiento produce en otros asistentes un efecto agradable y edificante; si algo que hacemos en las reuniones puede perjudicar de alguna manera a nuestros hermanos y otros concurrentes.

Tomemos por ejemplo la puntualidad o falta de puntualidad en llegar a los cultos. Dirá alguno que tenemos derecho de llegar tarde si queremos; sí, pero cuando

nuestra llegada interrumpe el culto que ya ha empezado; cuando distrae la atención de los que quieren escuchar la lectura del trozo de Escritura sobre el cual se va a predicar; cuando viola el espíritu de reverencia, el que llega tarde perjudica a sus hermanos y no está sujetándose a la regla áurea.

Lo censurable de esta costumbre de llegar tarde estriba especialmente en el hecho de que los que más cerca viven son los que llegan después de la apertura del culto; mientras los que vienen de lejos las más veces están en sus sitios unos momentos antes y por la meditación se han preparado ya para tomar su parte en el culto.

Sin embargo, reconocemos que hay ocasiones cuando es difícil o imposible llegar temprano, y aun en la asistencia a los cultos tendrá su verdad el antiguo refrán "más vale tarde que nunca". Sin embargo, cuando llegamos tarde, tratemos de entrar y encontrar asiento sin molestar a los demás. Pero tantas veces sucede que los que tienen esta costumbre marchan hasta el primer banco, aunque sea necesario que el predicador deje de hablar, hasta que ellos se sienten. Semejante modo de proceder es imperdonable.

Pero su ofensa no consiste solamente en la interrupción que hacen al entrar. Tal vez hay un perjuicio más serio todavía. Es decir, que el pastor quiere dar principio con el culto en la hora señalada; quiere que los hermanos estén en sus sitios para poder tomar su parte correspondiente en el acto; quiere que desde el comienzo haya esa animación que depende del número y cooperación de los hermanos. Pero en muchas ocasiones el pastor se ve obligado a dar principio a la reunión con muy pocos hermanos presentes y con su propia desanimación en cuanto al culto a celebrarse. Los rezagados deben aplicar la regla áurea, para que el culto sea un éxito y el pastor no se desanime en su misión.

No obstante no se debe creer que los que llegan temprano estén sin culpa, pues mu-

chas veces ellos también ponen obstáculos para el éxito de la reunión. Hemos visto salones de cultos, donde los que llegan primero buscan los últimos bancos, y el salón se llena desde el fondo. Se da principio al culto cuando la mitad de los bancos están desocupados, y estos bancos son los que están más cerca del púlpito. El pobre predicador tiene que dirigir la palabra al auditorio por encima de una docena de bancos vacíos, gastando inútilmente su garganta y perdiendo la inspiración que proviene de la proximidad del auditorio. ¡Tanto mejor es que los primeros en llegar pasen adelante y ocupen los primeros bancos, dejando los últimos para los que llegan tarde, donde éstos podrán ubicarse sin llamar tanto la atención y sin interrumpir tanto al que dirige la reunión. Los puntuales también deben aplicar la misma regla áurea, especialmente en beneficio del predicador.

Algunas personas que llegan temprano tienen la censurable costumbre de ocupar la primera plaza en el banco, junto al pasillo—tal vez para poder ver mejor los que entren; mejor dicho, para curiosar—dejando los demás sitios desocupados, excepto cuando otras personas tienen que trepar por encima de las piernas que obstaculizan el paso. Y se quedan tan pegadas a su asiento en la primera plaza del banco, que se precisa nada menos de un cartucho de dinamita para desalojarlos. Esto inevitablemente produce una impresión sumamente fea en personas delicadas, y es suficiente para que personas nuevas no vuelvan más a la reunión.

En conclusión, diremos que el verdadero motivo o causa de estas observaciones es que notamos todas estas faltitas en los hermanos, en personas acostumbradas a frecuentar los cultos. Si personas extrañas no saben portarse correctamente en los cultos, no nos extrañamos, pues no han tenido ellos los privilegios espirituales y culturales de que gozamos nosotros; pero cuando los nuestros, convertidos, los miembros de iglesia, son culpables de tales descortesías... bueno, no sabemos qué decir.

Necesitamos más cultura en los cultos; necesitamos poner en práctica el consejo del Maestro: "Todas las cosas que quisierais que los hombres hiciesen con vosotros, así también haced vosotros con ellos". Toda verdadera cultura puede concretarse en estas palabras; si las practicamos, no ofenderemos a nuestros semejantes.

Sección de jóvenes

Por dificultades insalvables surgidas a último momento no hemos podido reunir el material para esta sección que debía aparecer en este número. Esto nos obliga a postergar la salida de la página juvenil hasta el número del 1.º de junio. Perdonen los lectores.

* * *

Un Error

En la lista de nombres y direcciones de nuestros obreros, publicada en el número 15 de abril, por un error involuntario fué omitido el nombre del pastor don Ramón Luayza. Su dirección es: Coronel Pringles, F.C.S. Queda salvado el error.

♦ ♦

"La cosa más grande del mundo"

Acaba de ver la luz una nueva edición de este famoso librito, impresa con todo esmero en forma muy atractiva, por la *Imprenta Metodista*.

Esta obrita, que hizo célebre por todo el mundo al doctor Enrique Drummond, profesor de Historia Natural de la Universidad de Glasgow, comprende un discurso o plática sobre el salmo del amor, (1 Corintios 3), presentado en forma tan sencilla y encantadora que cautiva el ánimo del lector desde el primer momento. La lectura de este opúsculo será indudablemente de inspiración y solaz para todos los creyentes.

Puede obtenerse en la Junta Bautista de Publicaciones por \$ 0.30 el ejemplar elegantemente presentado en cartulina.

"El triple secreto del Espíritu Santo", por James H. McConkey. Tenemos una cantidad de este buen libro tan conocido y tan edificante. Las personas que lo han leído harán bien en leerlo otra vez; las que no lo han leído, necesitan la edificación de este tomito. Precio: \$ 0.50. Pedidos a Junta Bautista de Publicaciones.

JUNTA DE MISIONES

RESUMEN DE ENTRADAS CORRESPONDIENTE AL PRIMER
TRIMESTRE DE 1925

Fondo General:		\$ m/n.	\$ m/n.
Iglesia	Constitución		120.—
"	Once.—Sociedad de Señoras		8.—
"	Sud Oeste		120.—
"	Estados Unidos		40.—
"	Distrito Sud.		24.20
"	Vélez Sarsfield	15.—	
"	" E. D.	6.—	
"	" Soc. Señoras	3.—	
"	" Soc. Jóvenes	3.—	27.—
"	Caballito	22.50	
"	" Soc. Señoras.	7.50	30.—
"	Bánfield		30.—
"	Adrogué	60.—	
"	" E. D.	15.—	75.—
"	Distrito Norte.—Rosario.	89.—	
"	" Soc. Jóvenes	20.—	109.—
"	Primera del Rosario	25.—	
"	" E. D.	5.—	
"	" Soc. Jóvenes	3.—	
"	" Soc. Señoras	3.—	36.—
"	Distrito Arroyito.—Rosario	12.—	
"	" E. D.	6.—	
"	" Soc. Señoras	3.75	
"	" Soc. Jóvenes	5.—	27.75
"	Santa Fe.		20.—
"	Rafaela	15.—	
"	" Soc. Jóvenes.	5.—	20.—
"	San Francisco	20.—	
"	" Soc. Señoras	20.—	40.—
"	Capilla San Antonio		30.—
"	Rufino.		20.—
"	Primera de Montevideo		57.61
Total			834.56
Fondo Edificación:			
Iglesia	Sud Oeste.—Saldo de préstamo		1.000.—
"	" —Intereses		21.—
Total			1.021.—
Fondo Pro Templo Corrientes:			
Iglesia	Sud Oeste.		19.—
"	Adrogué		136.—
"	Estados Unidos		30.—
"	San Francisco		4.—
Total			189.—

JUAN MARSILI
Tesorero

COLABORACIONES

La Bifurcación religiosa y eclesiástica

Convidada al Congreso Panamericano de la "Obra Cristiana" (?) en Montevideo, la poetisa chilena Gabriela Mistral le envió la "proclama de sus sentimientos religiosos" que fué publicada en el *Estandarte Evangélico* (metodista episcopal) con la reserva de que la mayor (1) dificultad para la aproximación al catolicismo no está de su lado sino de parte de los católicos (y en particular del papa) por las condiciones (de sumisión ciega) que éstos ponen para la realización de tal fin (la cooperación de los del Norte con la Rama protestante y los del Sur con la católica, (según la respuesta del Dr. A. Palacios que no había aceptado la invitación del Congreso). Las discusiones religiosas que ella pidió "con vehemencia" (sic) a los congresistas son "las que procuren la aproximación al catolicismo (2) para realizar una jornada común". "En no menos de diez ideas generales (cuáles son?) nos hallamos en un acuerdo *asombroso*" (verdaderamente asombroso).

"La columna vertebral en torno de la cual deben trabajar protestantes y católicos"—según ella, nos parece ser espina dorsal de caucho, o caña movida del viento (Mateo 11.7) que se dobla a todo viento del siglo (Efesios 4.14), puesto que "en el Congreso deben sepultarse todos los credos" (Navarro Monzó); "caben todas las creencias, aún las de los que no creen en nada" (Inman), y deben desaparecer las Iglesias protestantes como Sectas (Érasmo Braga) y confundirse en la mayor de todas, en la Compañía de San Ignacio de Loyola. Por "más ardiente que sea, la búsqueda de las semejanzas" (con el papismo) es menos fácil que la búsqueda de las diferencias (morales, religiosas y eclesiásticas). Para la poetisa, "la mayor desgracia que ha caído sobre la doctrina de

Cristo ha sido la *bifurcación* primera", (la Reforma de la Iglesia Católica), y después (en virtud de la fe individual de Martín Lutero, Juan Calvino, Miguel Servet, Juan Wesley y tantos otros verdaderos protestantes), la suprema desgracia ha sido la ramificación, la multiplicación fabulosa (sic) de los desidentes". "Este es el pecado mortal contra el Espíritu (el santo)". No era otro el veredicto de León X y de los Inquisidores. Antes de criticar así la reforma del siglo XVI, la escritora debe estudiar la historia del Protestantismo, y ella verá que la *bifurcación* ha sido la más benéfica revolución contra la autoridad pontificia e infalible, la emancipación de la conciencia, la ruptura de la falsa unidad católica, llamada la "cristiandad", quebrantada en mil pedazos; la salvación del cristianismo.

Como los emperadores Carlos V, Fernando de Austria, etc., con los concilios ecuménicos, han procurado reconciliar las fracciones del todo, han fracasado las "aproximaciones del Panamericanismo religioso que el conciliábulo de Pocitos pretendió realizar. (Léase *El Bien Público* de Montevideo, 7 de Abril con sus preguntas y sus dilemas). Juan Calvino, (1) escribe el historiador papista Baudrillart, no procuró conciliar con la doctrina cristiana las tendencias del siglo para las cuales la Iglesia católica le parecía guardar complacencia culpable".

Dejemos a los hijos inconsecuentes de la Reforma, a los ilegítimos descendientes de los puritanos, a los herederos indignos de Juan Wesley (que fué excomulgado por la Iglesia Angelicana, y desterrado de las colonias norteamericanas) y a los falsamente llamados *Discípulos de Cristo*, la libertad de asociarse y de comulgar con Pío XI en el mismo altar de la Teocracia. Nosotros, que hemos salido de Roma y las instituciones político-eclesiásticas, y hemos sufrido algo por elección moral y religiosa, que es la mayor herejía acatamos la reforma como la obra cristiana por excelencia (2 Cor. 16. 14) y lejos de renegarla, proclamémosla en la abolición del falso bautismo infantil y en la restitución del verdadero de los creyentes.

Pablo Besson.

(1) ¿Cual es la menor dificultad?

(2) La cabra tira al monte, siendo católica la Gabriela. Ese Congreso, ¿es o no es protestante? Si es protestante, ¿qué hacen allí los delegados católicos? Preguntó "El Bien público".

(1) *Ecclésiastice reverentia* más bien que por miedo a las persecuciones, ese reformador en su crisis interior sentía profundamente la división eclesiástica. Por eso bendecimos su obra "cristiana".

La plantación de iglesias autónomas y autógenas

(Continuación)

II. LA PLANTACIÓN DE IGLESIAS

Cada grupo de creyentes en Cristo que gozan de la justificación por la fe y que han experimentado el nuevo nacimiento, después del bautismo, debe constituirse en iglesia. Esta iglesia no dependerá de ninguna autoridad eclesiástica ajena. Debe gozar de la autonomía desde el principio. Puede solicitar su ingreso a la Convención, pero la Convención no tiene jurisdicción sobre ella. Puede pedir subvención a la Misión, si en el principio no tiene recursos suficientes para su propio sostén, y la cooperación y los consejos del misionero del distrito, pero ni la Misión, ni los misioneros, ni otros pastores tienen derecho, ni quieren tenerlo, para meterse en los asuntos de una iglesia local.

Cada iglesia debe ser no solamente una organización sino un organismo. Debe tener vida propia y el poder de funcionar por sí sola. La iglesia invisible y universal es un edificio que se construye de piedras vivas y que es permanente. Las piedras no crecen ni se reproducen. La Iglesia local es una planta que crece, que echa brotes y semillas que tienen la potencialidad y el germen para propagar su especie.

Una parte del programa apostólico, y que debe ser el nuestro, es el de plantar iglesias de esta clase. La obra llamada cristiana que no plante iglesias está destinada al fracaso porque no se adoptó el plan de Cristo.

Todo el porvenir de nuestra obra depende de la clase de iglesia que se plante. Un amigo mío, el señor Sidnev Clark, ha dicho que muchas iglesias plantadas en la China son como plantas de chauchas. Necesitan cañas, estacas y palos para sostenerlas. Son dependientes. Quitando las cañas vienen al suelo.

Hay que plantar frutales vigorosos que tendrán tronco grueso y raíces hondas para resistir las más fuertes tormentas y quedarse en pie sin necesidad de estacas.

La gloria de nuestras iglesias bautistas es que son independientes de toda autoridad eclesiástica, pero el programa debe incluir como meta la independencia con res-

pecto al sostén de la obra también. El gobierno propio debe ir acompañado por el sostén propio. La iglesia que es autónoma debe ser autógena. Entonces se podrá llamarla con verdad una iglesia independiente. Es fácil ver que éste es el único sistema eclesiástico que es de universal aplicación y adaptación. No introduce nada de gobierno extranjero. No es norteamericano, ni británico, ni alemán, ni romano; es cristiano y bíblico y nada más.

El secreto y la explicación de la obra misionera es que se pone en práctica el principio cristiano que el fuerte debe ayudar al débil para su bien. Las iglesias más fuertes, por medio de sus representantes que llamamos la Misión, ayudan en el principio a las iglesias recién nacidas. Pero poco a poco las nuevas iglesias deben librar a la Misión de la necesidad de asignarles una subvención para su sostén.

No hay recursos en Norte America, ni en ninguna parte, suficientes para sostener todas las iglesias que vamos a plantar en los pueblos rioplatenses si llenamos bien nuestro cometido.

Uno de los problemas que tiene a la Facultad del Seminario con un poco de cuidado es cómo se va a sostener a todos los jóvenes que egresarán del seminario. Primeramente, quiero decir que no veo por qué todos ellos deban ser sostenidos por la Misión o por las iglesias.

Algunos de ellos podrían volver a ganarse la vida en el negocio o como empleados y al mismo tiempo predicar el evangelio y servir de pastor honorario a alguna iglesia también.

Pero la experiencia ha probado que es necesario que la mayor parte de los pastores estén libres de las preocupaciones del negocio y del trabajo para poder atender bien la obra.

Hay a lo menos ocho que van a entrar en el Seminario este año y yo veo como sería factible sostener a todos sin pedir nada a la Misión.

Si veinte de nuestras iglesias resolviesen a aumentar su contribución al sostén pastoral en \$ 20 c/l, por mes cada una y cada año sería un hecho. Al fin del curso de cuatro años en el Seminario habría la suma de \$ 1600 por mes c/l, a la disposición de la Misión para su sostén. En otras palabras sería posible sostener dos egresados del seminario cada año sin aumentar el presupuesto de la Misión.

Luego si se pudiera evitar el derroche de dinero en alquileres, consiguiendo cuanto antes edificios propios en cada pueblo, sería una manera de librar dinero para los gastos iniciales de las nuevas iglesias que se plantan.

Si 20 iglesias aumentasen en \$ 20 por mes cada año, al fin de cuatro años se hubiera ahorrado la bonita suma de \$ 50.000, suficiente para edificar dos Templos para dos de los Seminaristas al terminar el curso.

Se ahorraría:

el primer año, \$	400 por mes o \$	4.800
" segundo " "	800 " " "	9.600
" tercero " "	1200 " " "	14.400
" cuarto " "	1600 " " "	19.200
Intereses	"	2.000
Total		\$ 50.000

Hay que plantar una iglesia en cada pueblo, pero esto no quiere decir que haya que sostener al pastor y pagar el alquiler con el dinero de la Misión. A veces dos iglesias próximas a un pueblo pueden cooperar en establecer una obra y sostenerla. Tengo presente un caso en mi propia experiencia. Medio camino entre dos pueblos con iglesias organizadas hay un pueblo de importancia. Los pastores de las dos iglesias se pusieron de acuerdo para trabajar en cooperación y propusieron a sus iglesias la idea de que ellas pudieran sufragar los gastos del alquiler y de los viajes. Para principiar alquilaron el teatro por dos noches y acompañados por varios jóvenes de las dos iglesias fueron a hacer propaganda y a dar conferencias. El resultado fué todo un éxito. Alquilaron un salón. En el principio tuvieron que pagar alquiler, viajes y gastos de hotel, pero algunos interesados pagaron la luz y atendieron a la limpieza del salón. Después de corto tiempo algunos fueron bautizados y se constituyeron en iglesia. Una de las primeras resoluciones adoptadas por la iglesia fué la de hacerse responsable por una parte del alquiler.

Una familia invitó a los predicadores a ir a su casa para comer. Otro edificó otra pieza a su casa y la dedicó a los "profetas". Más tarde el secretario avisó que la iglesia había resuelto hacerse cargo de todo el alquiler para que las otras iglesias pudiesen abrir obras en dos pueblos más. Después de un tiempo tomaron la responsabilidad de

los gastos de viaje y libró a las otras iglesias de su compromiso financiero. Adquirieron un amplio terreno y edificaron un templo y todo esto sin recibir ninguna subvención de la Misión. Cuatro obras más fueron inauguradas de la misma manera en relación con aquellas dos iglesias y en dos de ellas hay templos construidos por las congregaciones sin ninguna ayuda de la Misión.

La aspiración de los misioneros y pastores debe ser la de plantar, fomentar y educar iglesias que aprendan a depender de Dios y no de los hombres, iglesias que produzcan obreros competentes y abnegados. Es el verdadero triunfo de un misionero, cuando él puede retirarse de la obra que estableció sabiendo que seguirá perfectamente bien sin su presencia, porque hay un pastor espiritual y competente; diáconos despiertos y emprendedores; instructores de la escuela dominical que tienen su diploma del Curso Normal con el sello azul; mujeres que visitan y buscan la salvación de otras mujeres en todos los rincones del pueblo; una Liga de predicadores para evangelizar en otros puntos; y todos unidos, sosteniendo al pastor y sufragando todos los gastos con algo para la Junta de Misiones también. Esta es una iglesia autónoma y autógena.

Cada iglesia compuesta de miembros regenerados y consagrados tiene en sí poder reproductor. La nueva vida tiene potencialidad para propagarse a sí misma. Se comunica la nueva vida por el contacto. Este contacto se efectúa por el testimonio. El testimonio de vidas transformadas hace propaganda en cualquier vecindario. Una vida espiritual que es intensa, profunda, activa y consecuente se propaga. El entusiasmo espiritual es contagioso. Las buenas nuevas de almas salvadas cunden por todas partes en los alrededores.

Por esta razón cada miembro de nuestras iglesias debe prepararse bien para propagar el evangelio de Cristo y extender la vida espiritual. La primera cosa es una preparación espiritual. Hay que vivir cerca de la fuente de poder espiritual. Hay que permitir que el Espíritu de Dios eduque al alma y fortifique al ánimo. La unción de lo alto es absolutamente indispensable para engendrar hijos espirituales.

Hay también preparación moral. Es cierto que si la vida interior está bien la conducta exterior estará bien. Pero se nece-

sita disciplina y adiestramiento en la vida moral. Hay que corregir malas costumbres. Hay que practicar cultura y cortesía hasta que lleguen a formar parte integral del carácter.

Y muy importante es la preparación intelectual. Jóvenes de probidad moral y de experiencia espiritual, aprobados por su iglesia como obreros de promesa, tienen la oportunidad de entrar en el Colegio y el Seminario. Y repito que no veo por qué algunos no pueden cursarlo y después volver a su trabajo para ser obreros muy útiles en la iglesia. Tenemos un buen ejemplo de lo que quiero decir en nuestro hermano Francisco Marrone.

Cada iglesia debe tener una clase para el Curso Normal de Escuela Dominical. Todo joven convertido debe ser estudiante en esta clase, y sería ideal tener a todos los miembros con el diploma aunque todos no fuesen maestros de clases en la escuela dominical. El estudio concienzudo y sistemático de la Biblia es la incomparable preparación, y la lectura de buenos libros alimenta la inteligencia e inculca nobles ideas en la mente.

En los países rioplatenses tenemos recursos para la obra de Cristo. Hay hombres y mujeres con inteligencia que no son inferiores a los de ningún país. Hay riquezas ilimitadas si fuesen consagradas al Señor. Hay que ver la mejor manera de utilizarlos en la obra del Señor. No se debe dejar la carga sobre otros un día más de lo que sea necesario.

Tenemos que ser atrevidos en nuestras empresas, con fe en el Señor; ser emprendedores y dispuestos a hacer grandes sacrificios. Los que más se atreven por Dios y en el poder de Dios, son los que más hacen en la grandiosa obra de evangelizar y plantar iglesias, y más bendición reciben en su alma.

La oportunidad es atrayente. El privilegio es envidiable. El poder espiritual a nuestra disposición es ilimitado. Acometamos la empresa cristiana con valentía, fervor y fe.

R. F. ELDER.

La oración secreta

Mas tú, cuando oras, **éntrate en tu cámara, y cerrada tu puerta, ora a tu Padre que está en secreto; y tu Padre, que ve en secreto, te recompensará en público.** (Mateo 6, 6).

Después que el Señor Jesús hubo llamado a sus primeros discípulos, les enseñó públicamente, en el sermón del monte, exponiéndoles las verdades del reino de Dios, así como sus leyes y su vida.

Desde luego se manifestó como asunto de importancia en el reino, la oración. Moisés no dió mandamiento ni ley acerca de la oración; aun los profetas no dicen mucho directamente sobre el deber de la oración; es el Señor Jesús quien enseña a orar.

Una de las primeras cosas que enseña a sus discípulos referente a la oración, es que deben tener algún lugar solitario donde puedan estar a solas con Dios. El Señor Jesús nos enseñó en Samaria que el culto verdadero no está ya limitado a determinados tiempos o lugares, sino que es un culto espiritual, un culto que el hombre debe rendir en espíritu y en verdad. Pero, no obstante, El desea que cada uno de los suyos escoja para sí el lugar donde pueda diariamente encontrarle. Ese aposento interior, ese lugar solitario, puede estar situado en cualquier parte, puede cambiar de un día para otro; pero tal lugar debe existir, y allí cada uno debe pasar el tranquilo período de comunión con el Padre. Cuando estamos así a solas, es cuando viene Jesús para enseñarnos a orar.

En el sermón del monte, lo principal que el Señor Jesús nos dice en cuanto a nuestra permanencia en el lugar de oración, se refiere al Padre. Tres veces lo nombra; "ora a tu Padre"; "tu Padre te recompensará"; "vuestro Padre sabe de qué cosas tenéis necesidad". Lo primero, pues, en la experiencia de la oración en secreto, es la comunión con el Padre. La luz que ilumine la cámara de oración debe ser la luz del rostro del Padre; la atmósfera de aquel lugar debe ser el amor paternal de Dios. Así, en cada pensamiento o petición que hacemos ascender al trono de la Gracia, habrá una confianza simple, y propia del niño hacia su padre. Es con esa confianza que el Señor Jesús nos enseña a orar. Lo que allí pedimos se hará.

"Ora a tu Padre que está en lo escondido". Nuestro Dios es un Dios que se oculta del ojo carnal. Mientras en nuestra oración permitimos que nuestros propios pensamientos y preocupaciones ocupen nuestra mente, no hallamos a aquel que es Espíritu Invisible. Pero al hombre que se aleja de todo lo mundano, y se prepara para recibir a Dios solamente, a éste Dios se revelará. A medida que se aleja del mundo, y se entrega a sí

mismo para ser guiado por Cristo en el secreto de la presencia de Dios, la luz de Dios alumbrará su camino. Así, el secreto del aposento interior y de la puerta cerrada, y la separación de todo lo que nos rodea, son una ayuda para que podamos llegar al santuario espiritual, al tabernáculo de Dios, más allá del cielo, donde nuestro espíritu llega a ponerse en contacto con el Invisible.

Los cristianos se lamentan a veces de que se sienten débiles y pecaminosos; que su corazón está frío; que tienen tan poco que pedir en oración; que en su oración no hay fe ni gozo. Se sienten desalentados e impedidos en su vida interior por el pensamiento de que no pueden acercarse al Padre como deben y como desean. Hijo de Dios, ¡escucha a tu Maestro! El te dice que cuando oras en secreto, el Padre te espera allí. Precisamente porque tu corazón está frío, y careces del espíritu de oración, debes apresurarte a llegar a la presencia del amoroso Padre. "Como el padre se compadece de los hijos, se compadece Jehová de los que le temen". No pienses cuán poco puedes dar a Dios, sino cuántas bendiciones desea El derramar sobre ti. Ve a Su presencia, y levanta a El tu rostro. Piensa en su amor, en su inmenso, tierno y compasivo amor, y dile cuán pecaminoso y oscuro y frío es todo... Porque es el amor del Padre el que dará luz y calor a tu corazón.

Sencillamente, cierra la puerta y ora a tu Padre que está en lo oculto; y tu Padre, que ve en lo escondido, te recompensará en público.

EUSTAQUIO ALFONZO.

Montevideo.

ESPIGAS DE CAMPOS AJENOS

Se necesita un negro

(Conclusión)

Pero el trabajo no se hace. Es porque el hombre que sabe cómo se hace, les dice a los demás cómo hacerlo, pero no lo hace. El experto de nuestros días es el hombre que ha leído mucho una obra y ha aprendido a dar conferencias sobre el libro. El quiere que alguien ponga en práctica sus enseñanzas,

pero parece que nadie sabe cómo. Un caso interesante en mi ministerio fué el de un secretario viajante. Era un brillante orador; me era más fácil escucharle a él decir cuán fácil era hacer una cosa, que a otros que la habían hallado difícil. Se pedía su presencia en nuestras reuniones por todas partes. Pero al fin él quiso volver a su pastorado. Considerábamos feliz a la iglesia que podía tenerle como pastor, y esperábamos los resultados, pero no vinieron. En una de nuestras reuniones me atreví a preguntarle: "¿Cómo salen en su campo los discursos que usted nos daba"? Sonrió con una sonrisa que mostraba que había sido herido. Yo sentía haberle preguntado, pero aquella sonrisa fué toda su respuesta. El hecho es que él era el "ingeniero civil" en el asunto. No tenía un negro que le hiciese el trabajo, ni una mula tampoco.

Pero el "ingeniero civil" ocupa posiciones atractivas. Es fascinador poder ser el director, el superintendente, el guía de los demás. *Pero se necesita un negro para hacer el trabajo*, y no queremos ser negros. Estos "ingenieros" inventan palabras y las usan ellos, y nosotros oímos el ruido y allá vamos, pero el trabajo no se hace. ¿Habéis oído de eficiencia? No es una palabra bíblica. Sin embargo la palabra cundió como sarampión en escuela, y estaba reproducida en los labios de los oradores y en las páginas de la prensa. ¿Qué significaba? Si algo, poder en el equipo; pero lo que el libro pide es *suficiencia*. Queremos decir esto: Dios está en el mundo con un solo fin, que es el de salvar las almas de los hombres. Los que creen en El tienen un solo trabajo que hacer, y es ayudar a ganar a los incrédulos para que crean en El. Lo que necesitamos es suficiencia para nuestra obra. Se pone énfasis sobre la educación religiosa: muy bien; nuestras escuelas están haciendo una gran obra de varios modos. Pero una de las observaciones más tristes que han venido a mis oídos es ésta: "Sí, hemos perdido a muchos de los alumnos de nuestra Escuela Dominical, pero lo que nos queda servirá para algo". ¿Por qué? Porque aquella iglesia, mientras que se jactaba de su eficiencia, era muy pobre en suficiencia. Me asombra pensar lo que diría el buen Pastor, que dejó las noventa y nueve en el redil y fué al desierto a buscar la oveja perdida, al ver perderse tantos preciosos corderos a causa de la eficiencia.

He leído el libro del doctor Hatcher, "John Jasper", en el cual él nos cuenta la conversión de aquel notable predicador de color, y cómo en su ignorancia, pero en su amor de Cristo que le redimió, anduvo banco por banco aquella manufactura de tabaco diciendo a sus compañeros de trabajo cómo Cristo había salvado su alma. ¿Era John Jasper eficiente o suficiente? Pensad de aquel extraño ministro negro, con su sermón "El Sol se mueve", con el que creía arrojar a la ciencia moderna al abismo sin fondo, cómo él ganó a tantos de los suyos para Cristo con su sencillo testimonio de Jesús y su amor. Lo que necesitamos es alguien que trabaje. El ingeniero civil tiene su lugar, pero nunca construye la línea. El indica la profundidad del corte y la altura del terraplén, y dice cuánto va a costar todo; él es el experto en eficiencia y muchos desean tener su puesto, pero si vamos a hacer el trabajo *necesitamos un negro o dos que no se asusten de tomar una pala y un pico y hacerlo.*

Nuestro mejor presente para Dios no es nuestro espléndido templo, ni nuestros maestros titulados, si os place, sino nuestro testimonio del amor de Dios en Cristo, dado a un alma perdida. Esto puede nacerse en los desiertos donde no hay casas, o en una escuela pobremente equipada, en un galpón o en una carpa. Cuando podamos predicar como lo hicieron los "pioneers", los veteranos, cuando tengamos maestros de E. D. bastante consagrados para hacer esto, cuando estemos decididos a ganar almas, entonces seremos *suficientes.*

Esta es una era de crítica, y los hombres han criticado y han sido criticados tanto que a nadie se le importa nada. Un crítico critica a otro crítico, pero sus faltas han sido expuestas por otro crítico, y así *ad infinitum.* ¿A quién preocupa esto? Pero necesitamos alguien que haga el trabajo. Los ingenieros civiles se han ido y han dejado las estacas clavadas. Lo que necesitamos ahora es un negro y una mula y un carrito. Queremos construir la vía. "Todo valle se alzarará, y todo collado se bajará". Pero se necesitan picos y palas para hacerlo.

"Recibiréis virtud del Espíritu Santo que vendrá sobre vosotros". Pero ¿qué uso haremos de tal virtud o poder? Ese "poder" significa "dinamita" también. ¿Pero qué haremos? ¿Tomar un garrote y seguir

adelante? ¿Levantar la tapa de los sesos al primer hipócrita que se nos presente? ¿Poner *knock out* al primer borracho? No. "Me seréis testigos en Jerusalem, y en Samaria, y hasta lo último de la tierra". Cuando el Espíritu Santo viene sobre uno y le revela a Jesús glorificado en su obra de amor redentor, el que lo ve lo dice al que está a su lado, y los que lo creen reciben el mismo poder y vuelven a decirlo a otros hasta que toda la familia humana lo haya oído. Tenemos muchos expertos que nos digan cómo se efectúa esto, pero lo cierto es que solamente encontramos uno que otro que está haciéndolo. Queremos que alguien haga el trabajo. La educación no es bastante. Puede hacer a uno eficiente, pero no suficiente. El simple testimonio del corazón humano acerca del amor de Dios es el único poder suficiente que tenemos. *Usémoslo.*

(Del *Religious Herald*).

* * *

Cómo tratar al pastor

(L. O. DAWSON)

1. No preguntéis: "¿Nos gusta el predicador?"; más bien pensad si le gustamos a él. Y resolved que vamos a gustarle muchísimo.

2. No le atéis las manos. Nadie hace eso con un empleado u operario, pero muchos lo hacen con el pastor: le señalan un trabajo, y luego, por falta de cooperación, sostén y apoyo moral, hacen imposible que él lo realice.

3. Amadlo; no tanto por él mismo, sino por el bien que puede hacer a la iglesia y a vosotros. No prestamos atención a los predicadores a menos que el amor incline la voluntad hacia ellos.

4. Sostenedlo financieramente. El debe tener tanto crédito como un banco. Su salario no debe ser determinado por sus necesidades, sino por las exigencias de la obra. No queremos que el pastor solamente viva, sino que sea eficiente.

5. Id a oírle predicar. Ese es su principal tarea—predicar. Nada puede substituir vuestra asistencia a la predicación de la Palabra de Dios. Que los que vienen a la Escuela Dominical se queden al sermón. ¿Dónde está el pastor que pueda hacer una buena obra a las 10, cuando la gente se va

de la iglesia a las 9.45? Este éxodo antes del sermón es una de las cosas más desanimadoras que hay. La atención benevolente de todos a la predicación, hará de casi cualquier hombre un predicador, y hará que la gente sea mejor, también. Pero lo contrario arruinará al mejor pastor y secará el alma de los mejores miembros.

6. Animadlo; alentadlo en la lucha. ¿Habéis pensado cuánto influye en el resultado final de un partido de *football* la gritería de la gente, animando a los jugadores en los momentos decisivos? Tales griterías han ganado campeonatos. Un solo "cara larga" puede derrotar toda una iglesia. Durante la gran guerra tomaban a los desanimadores y habiéndolos alineado contra una pared, los fusilaban; no porque les faltase patriotismo o lealtad, sino porque hacían decaer el espíritu de los soldados. No se necesitan "caras de entierro" en la iglesia, si se quiere que la iglesia triunfe.

(Continuará).



Queridos niños:

No todo ha contribuido a que haya un crecido número de contestaciones esta vez, y, sin embargo, pareceme notar un interés mayor de parte vuestra, puesto que, a pesar de que muchos tenéis una pesada tarea en la escuela o el trabajo diario, habéis contestado a las últimas preguntas, las cuales no eran muy fáciles, teniendo en cuenta que los personajes cuyos caracteres estudiamos no son bastante conocidos por muchos.

Me complazco en dar la bienvenida a algunos que contestan por primera vez. Espero que continuarán haciéndolo.

Siempre hay en vuestras cartas algunas observaciones que me llenan de gozo, y vuestra confianza al relatarme algo que os interesa o consultarme acerca de cosas que os atañen de cerca, me hace apreciar aún más vuestra correspondencia. ¡Cuán grato es saber que una niña, llamada Asunción, la cual apenas cuenta seis años de edad, es-

tá tan interesada en la lectura de la Palabra de Dios que en tres meses ya ha aprendido a leer un poquito! Otra niña comunica que ha empezado nuevamente la lectura de la Biblia. Tal vez haya otros que la están leyendo por segunda o tercera vez, entre los lectores de esta sección.

Os ruego que leáis atentamente las respuestas que se publican ahora, porque algunos confundisteis un poco la cuarta pregunta del mes anterior.

Deseando que el estudio de este mes os interese,

Vuestro en Cristo,

CARLOS.

PERSONAJES BIBLICOS

xxxvii.—NATÁN.

Profeta del tiempo del rey David, hombre sinceramente piadoso, lleno de valor moral e inteligente, fué Natán. Si bien poco conocemos de la historia de su vida, los datos que encontramos en las Escrituras nos lo presentan como un fiel y valiente servidor de la verdad y la justicia, al cual cupo la honra de ser uno de los adalides más influyentes en la vida religiosa y social del pueblo hebreo en los días del apogeo de su gloria, es decir durante los reinados de David y Salomón.

Como amigo e íntimo consejero de David, animó a éste en el proyecto que tenía de edificar un templo en el cual se rindiera culto a Jehová en Jerusalem. Pero habiendo recibido mandamiento del Señor en sentido contrario, se apersonó al rey y comunicó lo que era la voluntad divina. Dios lo usó como su embajador ante el rey, como el profeta cuya amonestación debía ser escuchada. David obedeció, creyendo el anuncio que Natán le hacía.

Una vez que David había cometido una grave falta, Dios envió a su siervo Natán para que amonestara al rey. No era empresa fácil. Casi podemos decir que en ello exponía su vida, pero fiel a su Dios y defensor celoso de los derechos de justicia en medio de su pueblo, reprende con cordura y sensatez al ofensor. Tan respetado fué en esta ocasión por David, que algunos han supuesto que eran parientes. Ignoramos si lo eran, pero sabemos que el profeta cumplió con su delicada misión y contribuyó al arrepentimiento de David.

Ayudó al rey en muchos de los difíciles problemas del reino y cooperó en la organización del culto público de Israel, especialmente en lo relacionado con el ministerio de los cánticos sagrados, a tal punto que cuando un piadoso rey de Judá reorganizó ese ministerio, años más tarde, lo hizo siguiendo el plan general dispuesto por Natán y otros.

Uno de los hijos de David se llamó Natán y se cree que lo llamó así en señal de afecto hacia el profeta. Si esto no es así, por lo menos podemos decir que gran parte de la educación de Salomón fué confiada a Natán, quien ejercería las funciones de preceptor del joven heredero del trono. Y cuando un hermano de Salomón quiso usurpar el reino en la vejez de David, aunque representantes de la religión, del ejército y de otras esferas influyentes apoyaban la conspiración, Natán actuó pacífica pero también enérgicamente hasta conseguir que el cetro real quedara en poder de Salomón.

Parece que continuó actuando como consejero, o por lo menos como historiador durante parte del reinado de Salomón. No se preocupó en escribir lo que él hacía, no buscaba gloria de los hombres. Quizás sea por eso que no sabemos sino muy poco de su vida, pero historió la vida de su nación y de sus grandes reves, dejando una valiosa contribución para los que en ella se interesan.

Poco más podríamos agregar, excepción hecha de cuán previsor fué para con los suyos, pues, preparó a dos de sus hijos para que tuvieran una actuación descollante en el reinado de Salomón. (1 Reyes 4: 5).

Franco, leal, valiente y piadoso, nos hace ver cuánto bien puede hacer un siervo del Señor en las relaciones sociales y políticas de su época, cuando de veras es consagrado a Dios y tiene valor para obedecerle a él antes que a los hombres, pues no busca gloria para sí mismo sino que vive para honrar a su Señor.

Aprendamos a servir fielmente a Cristo, poniendo a su disposición los talentos que nos ha confiado, luchando siempre a favor de la verdad y de la justicia que él hizo.

Para contestar:

- 1.—¿Quién era Natán?
- 2.—Cuando David quiso edificar el templo, ¿qué le dijo Natán? (2 Sam. 7).
- 3.—¿Qué rey reorganizó ciertos servicios religiosos según lo que Natán había orde-

nado, mucho años después de muerto el profeta? (2 Crónicas 29).

4.—¿Cómo contribuyó Natán a que Salomón ascendiera al trono? (1 Reyes 1).

5.—Una vez que David faltó, ¿qué hizo Natán?

—Según 2 Crónicas 9: 29; ¿cuál sería de las ocupaciones de Natán?

Instrucciones:

Citad y escribid los textos. Los que tienen hasta 8 años, contestarán las dos primeras preguntas; los de 9 a 14, las cuatro primeras; los mayores de 14, todas. Enviad las contestaciones a Carlos de la Torre, Malvinas 912, Buenos Aires, hasta el 18 de mayo.

Respuestas a las preguntas anteriores:

- 1.—1, Samuel 25.
- 2.—A ser agradecidos.
- 3.—Protegió sus intereses.
- 4.—Proverbios 14: 1.
- 5.—Proverbios 25: 11.
- 6.—Romanos 12: 20.

Contestaciones recibidas de:

Algarrobo Verde: Benigno Aballay.
Alpachiri: Otilia Hoffmann.
Asunción: Ramona R. Molina y Virginia N. Cristaldo.

Bánfield: Balbina y María Vázquez.
Buenos Aires: María García, Elisa Berti, M. M. B., Diego Fustiñana, Juan A. Ruch, Raquel E., Lydia R. y Noemí E. Martínez y José B. Pérez.

Ciudadela: Juan P. Luzzi.
Coronel Suarez: Emilia Landsiedel.
Godoy Cruz: Antonio y Ruth Molina.
González Chaves: Teodora Cuevas y Emilia Arce.

Humboldt: Amalia Santa y Vicenta E. Ríos.

Lincoln: Alberto Burriel.
Lanús: Raúl y Francisco Vázquez, Teresa de y Emilia López, Asunción y Alfonso Pérez, Asunción Fernández, Leonor y Elsa Amil y Andrea Sánchez Molina.

Pergamino: María, Delia, Teresa y Alberto Carossi, Anita de la Torre, Nélida Manzoco, María de Iribarren, Laodicea Duarte y G. Teresa Duarte.

Rosario: Hilda Lestajes y Daniel Fernández.

Rutino: María Lola y Rosa Leonor Quevedo e Irene Genoni.

San Francisco: Marina, Edelmira y Ricardo Boix, Rosa, Natividad, Luisa y José Podadera, Elida A. Broda y Elsa Alberto.

ECOS RIOPLATENSES

CAPITAL FEDERAL

De casa.—Nuestra redacción fué honrada por la visita del señor don Carlos Araujo García, administrador de la Sociedad de Publicaciones Religiosas, importante casa editora de Madrid. Hace ya muchos años que lo conocemos por correspondencia, pero es una satisfacción mayor poderle estrechar la mano y cambiar con él opiniones sobre la obra editora evangélica.

Le agradecemos de corazón sus palabras alentadoras acerca de nuestras ediciones, las que están encontrando lectores y admiradores en España, a más de sentirnos sus deudores por consejos prácticos sobre nuestra misión especial.

El hermano Araujo es hombre simpático y amable, como lo son también muchos libros que nos llegan de su librería; por ejemplo "Pepa y la virgen", "Julián y la Biblia", "El niño del botón" y muchos otros.

Varias de nuestras iglesias tuvieron el placer de oír de los labios de este fiel siervo de Dios el interesante relato de la marcha de la obra evangélica en la Península Ibérica, pudiendo apreciar más vivamente las dificultades con que tropiezan en dicho país nuestros hermanos en la fe.

Seminario Bautista.—El día 1.º de abril se llevó a cabo la inauguración de las clases de nuestro Seminario. Dicho acto resultó muy interesante, tanto por el significado del acto en sí como por las alentadoras palabras que nos dirigieron algunos hermanos. Después de elevar nuestros corazones en agradecida oración a Dios, y tras breves palabras del director, doctor S. M. Sowell, fueron presentados los nuevos estudiantes de este año, que son: Daniel Campderrós, de la Iglesia de Godoy Cruz; P. Capriolo, de la de Rafaela; A. Colella, de la de Constitución; Enrique Corrales y Edisto E. Tinao, de la Iglesia del Once; Max Moreau, de la Iglesia Distrito Oeste de Córdoba; A. Marinelli, de la Iglesia de La Plata. Además de éstos tenemos a la señora doña Juana de Cabrera y al señor don Juan Pluis y su señora esposa como estudiantes libres.

La parte principal del programa estuvo a cargo de los hermanos J. C. Quarles y R. M. Logan, quienes en oportunos discursos nos dieron muy sabios y meditados consejos so-

bre lo que debemos ser como estudiantes en la escuela del Señor. El seminarista F. Villalón saludó en nombre de sus compañeros a los nuevos estudiantes. Terminó la reunión en medio de la mayor animación y entusiasmo.

—Una vez que todos los estudiantes estuvimos instalados, el "Club Eben Ezer" celebró su primera reunión con el objeto de recibir a los nuevos seminaristas y renovar la C. D., la cual ha quedado compuesta así: Presidente, F. Villalón; vice, R. Vázquez; secretario, C. Ermili; corresponsal, E. Corrales. Imploramos la bendición del Padre Celestial para que tengamos todo el año el mismo entusiasmo que tenemos ahora al empezar las clases.—**El Corrales**, corresponsal.

Iglesia de Vélez Sársfield.—Esta iglesia celebró una serie de reuniones del 23 al 27 de marzo ppdo., contando con el pastor D. J. M. Rodríguez como orador. La concurrencia fué considerable desde la primera noche, y aumentó en cada reunión. El interés por parte de los oyentes se notó durante todas las conferencias, y quedó de manifiesto cuando ellos respondieron al llamado del Señor. Aunque ya han transcurrido muchos días desde la celebración de la serie, el interés de los que manifestaron deseos de seguir a Cristo no ha decrecido. Rogamos a los que lean estas líneas se acuerden en sus oraciones de estos nuevos creyentes.—**Manuel García**.

Iglesia de Chacarita.—La Iglesia de Ohacarita se ha visto nuevamente bendecida de lo alto, habiendo dado testimonio de su fe en el Salvador, por medio del bautismo el domingo 12 del mes de abril seis hermanos: doña Estela Nobili, Olga Fernández, Concepción Pistoni, Olga Darioli, Silvestre Pistoni y Roberto Calvete. Que el Señor los bendiga, y haga de estos hermanos obreros fieles.—**Vicente Peiró**, secretario.

—Por una omisión involuntaria no han aparecido los nombres de los hermanos don Egidio Fazzini, Flora Calvete y Flora de Calvete, bautizados el 28 de diciembre ppdo. Queda salvado el error.

Iglesia de Cubullito.—La Sociedad de Jóvenes de esta Iglesia celebró su reunión semestral administrativa, eligiendo nueva mesa directiva, cuyos cargos recayeron en los siguientes hermanos: presidente, Sergio Fontao; vice, Carlos Alarcón; secretaria, Carmen Romanenghi; prosecretaria, Amalia Iglesias; tesorero, Graciano Fontao; bibliotecario, Antonio Arreceygor. Pedimos al Señor que bendiga a los miembros de la nueva mesa directiva, para que puedan guiar a la Sociedad por

un camino de adelanto espiritual y material para mayor extendimiento de Su reino aquí, y para la mayor gloria de El.—La secretaria.

Distrito Sudocste.—Desde el domingo, día 5 de abril hasta el 12 inclusive hemos tenido una preciosa serie de reuniones de evangelización. El pastor de la Torre fué eficazmente ayudado por el señor F. Marrone quien predicó el día 5 y el señor D. Monti quien predicó el día 7. Las demás de las reuniones estuvieron a cargo del pastor. Todos los hermanos cooperaron con verdadero entusiasmo. Las reuniones de oración celebradas la semana anterior habían preparado los ánimos y las bendiciones pedidas y esperadas no tardaron en venir. Hubo muy buena asistencia y la presencia del divino Espíritu se hizo sentir de un modo notable, especialmente hacia fines de la semana. Un buen número de personas hicieron manifiesto su deseo de seguir a Cristo y entre los miembros de la Iglesia ha habido un verdadero avivamiento espiritual. En las últimas noches de la serie se celebraron reuniones al aire libre en la vecindad y éstas resultaron muy eficaces en atraer la atención de muchos que antes eran indiferentes. Los hermanos de la Torre, Marrone y Cristi tuvieron así la oportunidad de proclamar en vibrantes discursos las verdades del evangelio a muchas almas que nunca han asistido a las reuniones en nuestro templo. Perdurarán por largo tiempo las muy benéficas impresiones dejadas por esta serie.

Los días feriados, 9 y 10 de abril, tuvimos reuniones para creyentes a la tarde a las cuales asistieron muchos hermanos de las otras iglesias de la Capital. El día 9 nos trajeron mensajes sumamente edificantes los Hnos. Sowell, Varetto y Visbeek. El día 10 hablaron los Hnos. García, Swenson y Logan. Estas reuniones ofrecieron una preciosa ocasión para el goce de la comunión fraternal entre los que trabajan en distintos puntos de la ciudad.

¡Ojalá que reuniones de esta índole pudiesen efectuarse con mayor frecuencia!

Nueva Chicago. La Carpa.—Durante un mes y medio la carpa ha estado instalada en nuestro barrio, y los resultados desde el punto de vista humano han sido halagüeños. Aunque la espaciosa carpa puede dar cabida a un numeroso auditorio, varias noches ha resultado pequeña, calculando que había más de quinientas personas que silenciosamente y con toda reverencia escuchaban la predicación del bendito Evangelio, anunciado con tanto poder y elocuencia por el pastor señor Varetto. Nues-

tra Iglesia está pasando por un tiempo de mucha bendición, y no podemos menos que agradecer a nuestro Dios por haber escuchado las oraciones de su pueblo a favor de esta campaña.

Estamos más convencidos que nunca de que la mejor manera de atraer a la gente para escuchar el Evangelio es la carpa, y que el mejor hombre para dirigirla es el señor Varetto. Terminadas las reuniones en la carpa se ha dado comienzo a una serie en nuestro local, donde pensamos cosechar lo que se sembró con tanto éxito en la carpa. De éstas no sabemos los resultados definitivos todavía, pero en la primera reunión unas doce personas manifestaron su deseo de seguir al Señor. Con una perspectiva alentadora seguiremos adelante, sabiendo que "Su Palabra no volverá vacía".

"Siembra! que no te arrede el egoísmo
Siembra do la impiedad blasfemias lanza;
En el camino, el fango, en el abismo,
Harás brotar la flor de la esperanza".

N. Visbeek.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Bánfield.—Hemos celebrado dos importantes reuniones de evangelización. La primera se efectuó el 9 de abril, jueves santo. El Hno. Ramón Vázquez, de Chascomús, habló sobre la crucifixión del Señor. Hubo buena concurrencia, y Dios bendijo el mensaje en la conversión de algunas personas. El domingo 12 del mismo nos visitó el Hno. Ernesto Shepherd, de Lomas, y trajo un excelente sermón para la escuela dominical. Agradecemos a estos dos mensajeros del Señor su ayuda en la iglesia.—Angel Vázquez.

Lanús Oeste.—La Escuela Dominical en este punto marcha bastante bien. Con motivo de la terminación del primer trimestre se celebró en la misma una pequeña fiestita en la cual sentimos la presencia del Señor. El programa comprendía varios himnos, un pequeño discurso, y recitación de varias poesías por los niños y niñas, quienes desempeñaron sus papeles muy bien. La concurrencia fué de unas sesenta personas. Al terminar la fiesta se repartió a los niños premios y caramelos, terminando con acción de gracias a Dios por este día.—A. Rabal, secretaria.

Lincoln.—Con motivo del regreso al seminario del seminarista José M. Pistonesi, celebramos una reunión de despedida la misma noche que el hermano tomó el tren. Después

de un culto edificante tuvimos una reunión social en la que fué servido chocolate acompañado de exquisitas masas elaboradas por la señora Sofia J. de Mongay; también pasamos unos momentos agradables con algunos juegos sencillos.

—El 19 de abril la iglesia de Lincoln cumplió su octavo aniversario, tuvimos en esta ocasión una reunión especial. Varios hermanos y hermanas dieron testimonio de lo que el Señor había hecho por ellos, y expresaron su gratitud al pastor y su esposa por la obra que estaban realizando. Damos gracias a Dios porque la iglesia se encuentra en la actualidad en un estado floreciente y reina un precioso espíritu entre los miembros.

—Previo testimonio de fe en el Señor Jesucristo como Salvador personal fueron bautizados los hermanos José Di Nella y Domingo Fortunato.

SANTA FE

Rosario.—Iglesia Distrito Arroyito.—El día 20 de febrero ppdo. tuvo lugar la ordenación del Hno. Antonio Caramutti como pastor de esta iglesia. Hicieron acto de presencia los pastores don Enrique Elías y don Roberto S. Hosford, y los misioneros don Tomás B. Hawkins, Dr. S. M. Sowell y Srta. Marie Ruth Leonard. Durante el examen del candidato, pudimos apreciar por sus respuestas su excelente preparación, adquirida en el Seminario Bautista de Buenos Aires, institución por cuyo



Pastor D. Antonio Caramutti

esfuerzo cuentan nuestras iglesias con nuevos obreros capaces y eficientes.

Por la noche se llevó a cabo una espléndida reunión, de la que conservamos muy gratos recuerdos. Que Dios bendiga a la iglesia, y al hermano pastor Caramutti.

El Secretario de la Com. de Examen.

—Hemos llevado a cabo una serie de reuniones en el nuevo local de predicación en "Empalme Graneros" con una numerosa concurrencia y buen éxito, ya que un buen número de personas concurren a nuestro local central, a pesar de la larga distancia que los separa del mismo.

Ya tenemos en nuestro distrito a nuestro estimado pastor, el Hno. Caramutti, con su familia, para quedar definitivamente entre nosotros, con lo cual nuestra obra cobrará nuevos bríos.

Gracias al Señor por sus abundantes bendiciones.

El Secretario.

Cañada Rosquín.—El día 1.º del corriente terminamos una serie de conferencias en este pueblo, con buenos resultados. La concurrencia, buena desde el principio, fué aumentando hasta llegar a 500 personas, las cuales escucharon con sumo interés, y nos hicieron muchas preguntas. Vendimos unas 20 biblias, y muchos himnarios. Nos suplicaron que continuásemos con las reuniones, por lo que les prometimos visitarlos dos veces por mes. Un buen número de personas dieron testimonio de su fe. Todas las noches ha reinado el orden más perfecto; nadie nos ha molestado. Oremos porque el interés siga creciendo hasta que todos lleguen al conocimiento de la verdad.

Natalio Broda.

Santa Fe.—El día 29 de enero ppdo. contrajeron enlace los jóvenes hermanos don Esteban Acevedo y Josefina Giffi. La señorita Giffi desde su infancia ha sido muy fiel a la iglesia, a la que ha prestado muy buenos servicios. Deseamos que Dios bendiga este nuevo hogar.

—El 1.º de enero ppdo. fueron bautizados los siguientes hermanos: Alejandro Ciciardi (de 95 años de edad), Teófila Salimbeni, Emilio Romero y Orfelina Maturán. También el 12 de abril fueron bautizados Pablo Navarro y Carmen Mir. Esta última es fruto de nuestra obra en Barrio Progresista.

Todos nuestros hermanos trabajan con

afelidad y fervor, y la obra adelanta. Tenemos cuatro locales anexos, y celebramos reuniones casi todas las noches.

Enrique Ardman, Secretario.

CÓRDOBA

San Francisco.—El día 4 de abril ppdo. la S. J. B. de esta Iglesia celebró su reunión trimestral, para elegir la comisión directiva, con el siguiente resultado: Presidente, E. Chiellino; vice, H. Chiellino; secretario, José Bolletino; prosecretario, G. Roeloff; tesorero, Sara Mangiaut; corista, María S. de Broda; capitanes: A. Podadera, A. Aldao.

—Con fecha 7 del corriente en la reunión administrativa de la Iglesia se consideró el nombramiento de un nuevo diácono en lugar del hermano don Carlos Capriolo, quien se ha trasladado a Rafaela, siendo elegido unánimemente el hermano Emilio Chiellino, hermano éste muy apreciado por la Iglesia. Que el Señor le bendiga en su nuevo cargo.

Pablo A. Broda.

Iglesia Distrito Oeste, Córdoba.—El 5 de marzo ppdo. falleció la hermana Feliciano Lugo, miembro de esta Iglesia, dando buenas pruebas de su fe salvadora en nuestro Señor Jesucristo. Venía sufriendo constantemente por más de un año, pero con un admirable espíritu de paciencia. Que nuestro benigno Padre consuele a los miembros de la familia.

Pozo del Molle.—Hemos terminado la campaña con la carpa en esta localidad y en La Playosa. En esta última tuvimos mejor tiempo y una acogida más favorable. Casi todo el pueblo concurrió a las reuniones, y cincuenta personas manifestaron deseos de seguir al Salvador. Al terminar, ofrecieron al hermano Broda ayudarle en la obra cuando vuelva, agradeciéndole amablemente su predicación. Tenemos dificultades para atender la obra en los diversos pueblitos a causa de la escasez de obreros. Creemos que un automovil liviano y económico ayudaría a resolver tales dificultades.

F. Rojas.

PROVINCIA DE ENTRE RÍOS

Maraz.—Tuve el placer de estar una semana con los hermanos de este lugar, durante la cual el Señor nos concedió grandes bendiciones, pues fueron convertidas diez personas a quienes esperamos bautizar el

10 de mayo próximo. Creemos que no está lejos el día en que ha de organizarse en este lugar una Iglesia, con los hermanos de aquí y los de **María Grande.**

Ramírez.—Pasé los diez primeros días de abril en Ramírez. Durante estos días la Iglesia hizo un esfuerzo grande y consiguió reunir seis mil pesos para pagar la última cuota sobre el Templo y Colegio. Todas las noches celebramos cultos. El domingo 5 abril fué bautizada la señorita María Erbes; los otros candidatos no pudieron estar presentes a causa de los malos caminos.

Urdinarrain.—El 13 de abril se dió comienzo a la edificación del templo bautista de esta localidad, haciendo acto de presencia todos los miembros de la Iglesia al empizarse a cavar los cimientos. Dos jóvenes y dos señoras confesaron su fe en el Señor. La concurrencia a los cultos es siempre muy buena.

F. Leimann.

EL CHACO

Nueva Iglesia.—Nos llegó en estos días noticia de la fundación de una Iglesia bautista en Villa Angela, con diez y ocho miembros constituyentes, todos colonos de habla alemana radicados en dicho territorio. Nos alegramos, pues, de saber que la luz del evangelio se extiende por el país. Nuestros hermanos que están trabajando en la capital territorial tendrán gozo en saber que cuentan con vecinos creyentes.

URUGUAY

Porvenir, Paysandú.—He tenido el privilegio de estar con esta Iglesia los días 6 al 13 de marzo, durante los cuales el poder del Señor se manifestó en la conversión de 8 personas. El día 15 de marzo bauticé en el arroyo San Francisco a los siguientes hermanos: Godofredo Schanzebach, Anna E. de Schanzebach, Alejandro Wittmann, María A. de Wittmann y Catalina Beisel. En la estación Piedras Coloradas se ha formado un nuevo grupo de creyentes bautistas, los cuales resolvieron levantar una casa para las reuniones. La Iglesia de Porvenir resolvió por unanimidad solicitar ingreso a la Convención Bautista del Río de la Plata en la próxima reunión de la misma.

Fed. Leimann.

Paysandú.—Desde hace tiempo existía el propósito entre los miembros de esta Iglesia

de efectuar un paseo, que por fin se llevó a cabo el 11 de abril.

Un respetable grupo de familias pertenecientes a la iglesia, bien pertrechadas de manjares apetitosos y abundante provisión de sana alegría, se puso en viaje en las primeras horas de la mañana en una cómoda lancha, hasta la isla que tan ligada está a la historia de esta naciente iglesia, pues en ella se han bautizado la mayor parte de los creyentes que hoy forman la congregación.

En seguida de desembarcar tuvo lugar un culto, en el cual se elevaron fervientes acciones de gracias al Señor por las abundantes bendiciones con que nos colma, se cantaron himnos, hubo una breve explicación de la palabra del Señor referente a la ordenanza del bautismo; y aprovechando la oportunidad y ante el insistente pedido del candidato, fué bautizada la señorita María Filimcowsky, hija de nuestro hermano don Login Filimcowsky, miembro de la Primera Iglesia Bautista de Montevideo.

Fué un día por muchos motivos memorable, que se deslizó en un ambiente de fraternal amor cristiano.

E. J. C.

PARAGUAY

Asunción.—Estamos reconocidos al Señor por sus bendiciones y muy gozosos, pues, el primer domingo del pasado mes de marzo muchos de los que han de ser salvos se han añadido a nuestra iglesia, entre los cuales hay jóvenes de mucha promesa para la obra del Reino. El bautismo se celebró en la hermosa playa de Puerto Sajonia ante una numerosa concurrencia. Después tuvimos la Santa Cena, siendo aquél un día de grandes actividades y en que el espíritu de oración lo invadía todo.

La obra en Villeta ha recibido nuevo impulso con la apertura de un lindo salón de predicación con sus correspondientes bancos y demás muebles. Para la inauguración, que tuvo lugar el 30 de marzo con cultos por tres días seguidos, muchos hermanos de ésta fueron allá, unos a pie, otros en lancha. Algunos de los nuestros estaban con cierto temor, pues hacía unos días no más que el hermano Avalos había sido apaleado por un tal Acosta, que se decía dispuesto a todo, contendo con el apoyo de las cofrades del S. C. de Jesús (dinero, agasajos y ricos platos le fueron brindados por tan "caritativas" señoras cuando estaba en la policía). Gra-

cias a ciertas medidas tomadas por el Ministerio del Interior, las reuniones se llevaron a cabo sin tener que lamentar nada. En la primera de ellas asistió desde fuera el señor cura, quien parece optó por el pacifismo... Esperamos que el pequeño esfuerzo misionero de nuestra iglesia se vea coronado del éxito y que con la ayuda del Padre Misericordioso se extienda a muchas otras partes.

De los hermanos de la campaña recibimos muy halagadoras noticias, a pesar de las tentaciones que les ponen a prueba y que no hacen sino acrecentar el mérito de las victorias obtenidas, por la perseverancia en la fe sencilla y sublime de Jesús. En Itá se celebran, más o menos regularmente, reuniones quincenales de evangelización. El hermano Molina piensa visitar dentro de poco a los hermanos de Ajos y Sapucal.

El señor Penzotti, quien nos contó de las maravillas del Libro de Dios, nos ha anunciado el propósito que tenía de establecer en esta ciudad una Agencia de la Sociedad Bíblica Americana. ¡Quiera Dios que tengan feliz realización esos propósitos! ¡Bienvenidos serán los heraldos del Señor!

A. Sánchez Palacio

—El día 15 de abril partió para estar con el Señor el miembro de esta iglesia don Rafael Centurión. Este anciano hermano no tuvo el gozo de ver a su familia acompañarle en el camino del Señor, pero confiamos que influenciados por la piedad de su vida, traten de estar un día reunidos en la presencia del Señor. Sus últimos momentos fueron dedicados al que había muerto por él en la cruz, y sus últimas palabras fueron: "Mi Dios, a ti voy". De acuerdo con su deseo, expresado al hermano Molina, de que no se celebraran ceremonias romanistas en su entierro, se le dió sencilla sepultura, y se repartieron tratados en el cementerio.

R. Serrano.

Pedimos perdón. — En el número de abril 15 hubo un intercambio de leyendas que acompañaban los fotograbados. Claro está que la redacción no quiere aceptar la culpa, y por lo tanto la echamos sobre el tipógrafo que armó la página. Rogamos al Colegio de Varones de Buenos Aires y a la Iglesia del Distrito Arroyito, Rosario, que nos... perdonen... mejor dicho, que perdonen al pobre tipógrafo, quien seguramente tiene que expiar los pecados de todos los redactores.